



Grace 恩典

---

20 November 2022

grace

**2 Corinthians 13:14 歌林多後書 13:14**

**May the grace of the Lord Jesus Christ, and the love of God, and the fellowship of the Holy Spirit be with you all.**

**願主耶穌基督的恩惠、神的慈愛、聖靈的感動，常與你們眾人同在！**





















Hebrews 12:15

See to it that no one falls short  
of the grace of God

希伯來書 12:15

又要謹慎，恐怕有人失了神的  
恩；恐怕有毒根生出來擾亂你  
們，因此叫眾人沾染污穢；

# Good News, Dave...

- You have won a one hour supermarket trolley dash at Marks and Spencer to collect all those Christmas treats for free!
- You have won a two week Mediterranean cruise with unlimited meals, drinks, Champagne and chocolate!
- You have won a car courtesy of Rolls Royce!
- You have won a holiday home on the Greek island of Crete!
- You have won the 10 million lottery prize!



# Good News, Dave...

- You have won a one hour supermarket trolley dash at Marks and Spencer to collect all those Christmas treats for free!







**Good News,  
Dave...**

**You have won a  
two- week  
Mediterranean  
cruise with  
unlimited meals,  
drinks, Champagne  
and chocolate!**



**Good News,  
Dave...**

**You have won a  
car courtesy of  
Rolls Royce!**





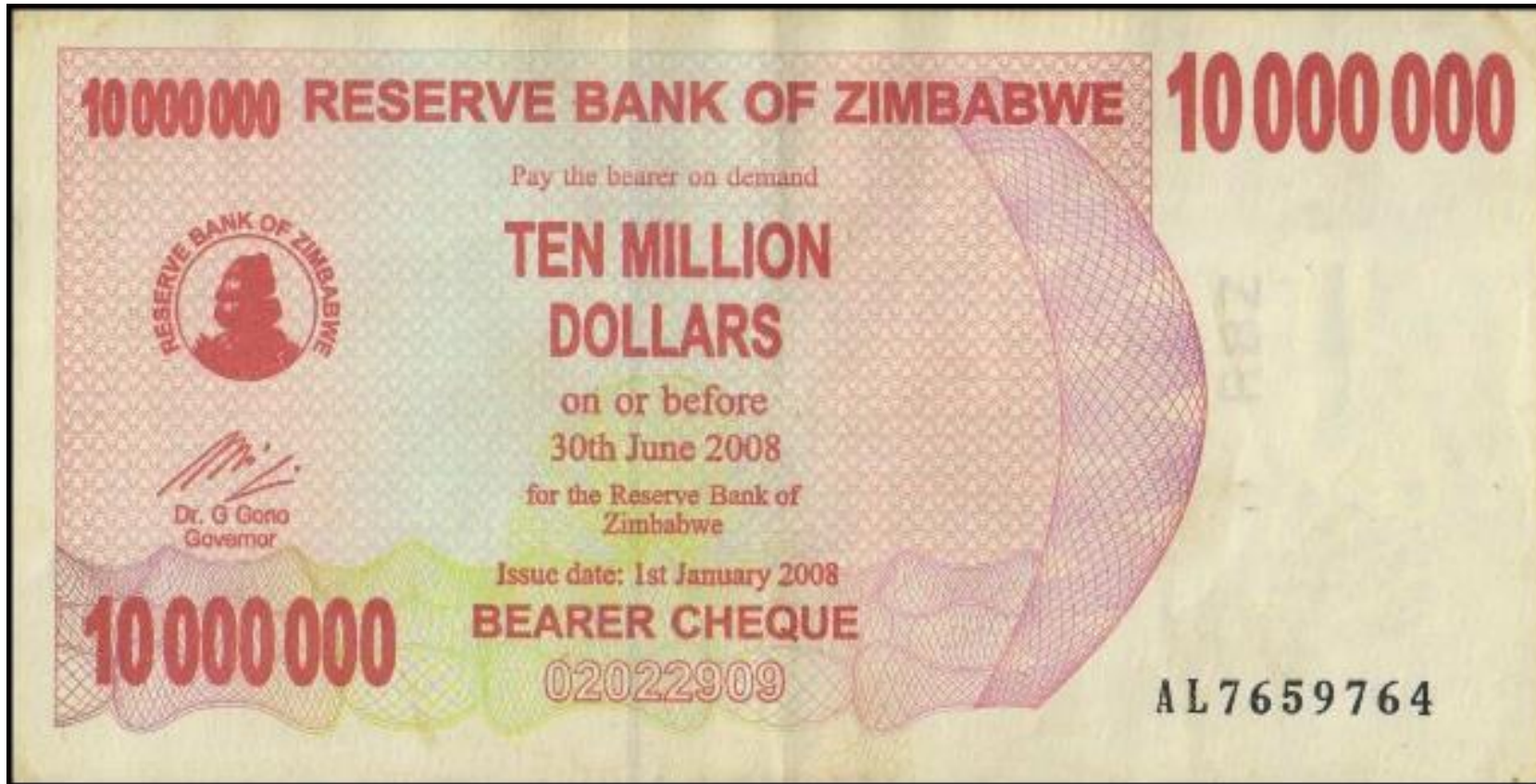
# Good News, Dave...

You have won  
a holiday home  
on the Greek  
island of Crete!

---







**Good News, Dave...**

---

**You have won the 10 million lottery prize!**  
**100 ZWD – 20p**



**Good News,  
everyone...**

給所有人的好消息

**You are forgiven.  
Everything you have  
ever messed up on,  
is now forgotten.**

你已被原諒。你曾  
經做錯的所有事，  
已經不會再記住。





**Good News, everyone...**

給所有人的好消息

**God listens to you; Jesus loves you  
and the Holy Spirit prays for you.**

神正聆聽你的聲音；耶穌及聖靈也為你禱告



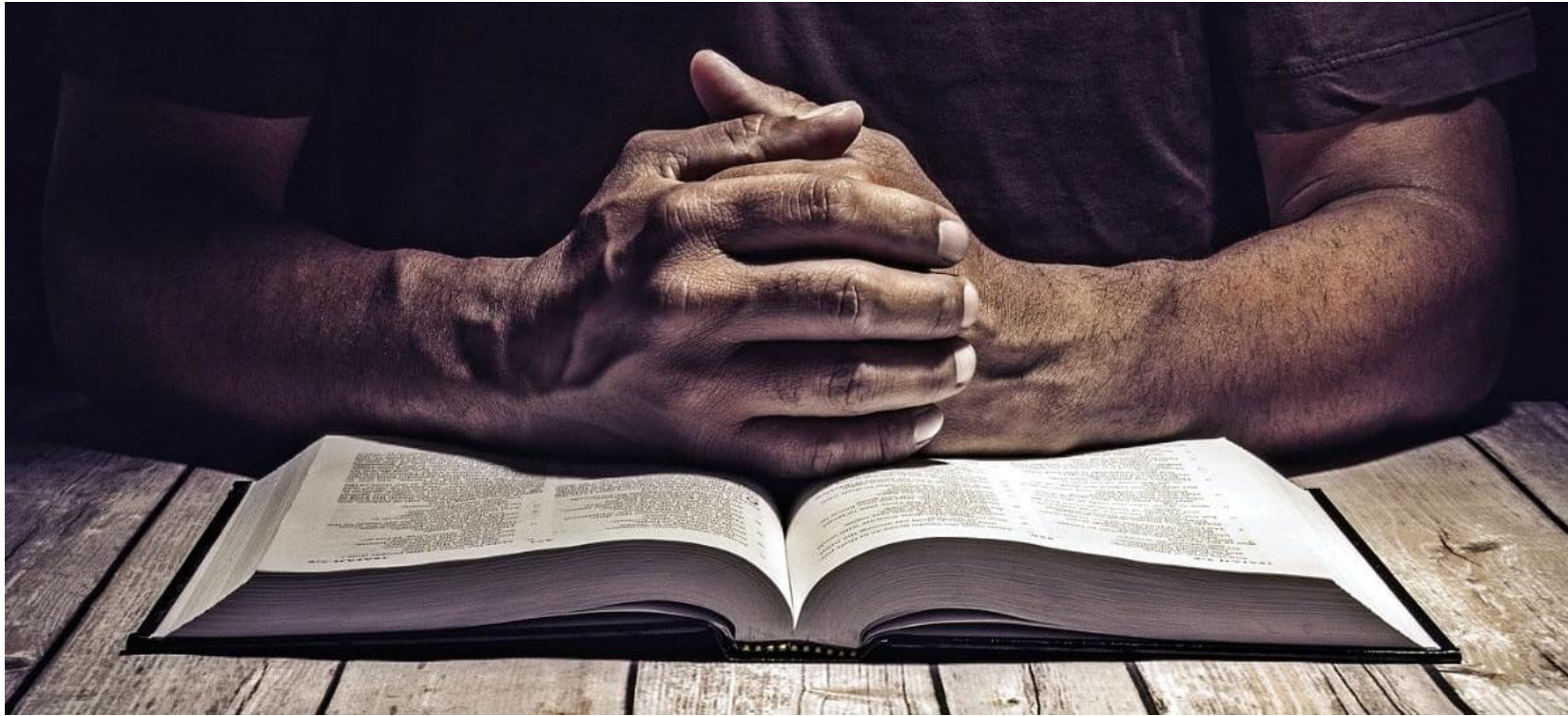
**Good News,  
everyone...**

給所有人的好消息

**You already have a  
place, specially made  
for you in God's  
Kingdom. It belongs to  
you and nobody else.**

在神的國度裡，  
已經有一個地方為你  
而設。它只屬於你。





**Good News, everyone... 給所有人的好消息**  
**God will help and guide you – always!**  
神必定會幫助及引導你。





**Good News, everyone...** 給所有人的好消息  
**God will give you all his love unconditionally.**  
神會無條件將祂的愛給你。

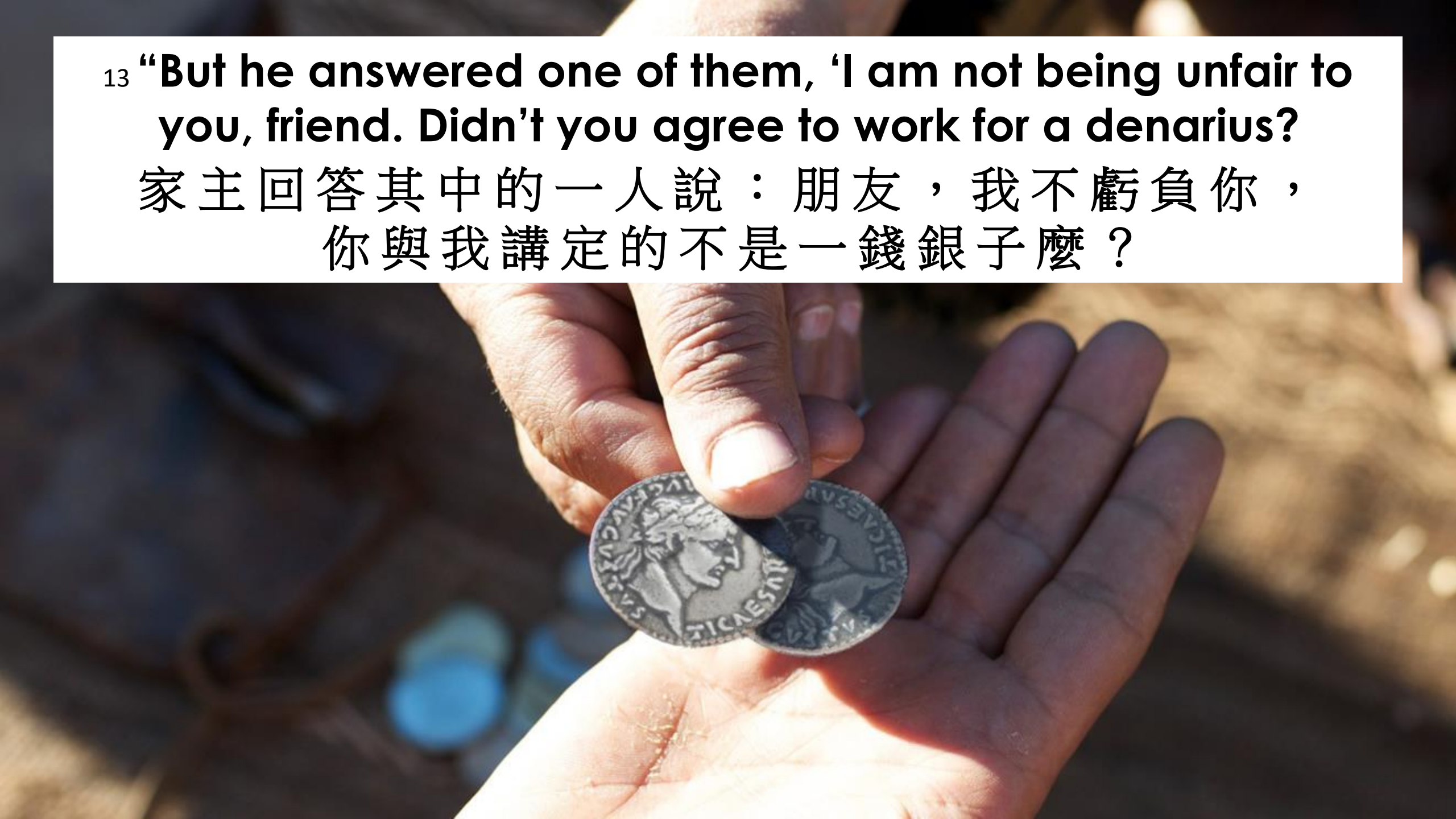






**13 “But he answered one of them, ‘I am not being unfair to you, friend. Didn’t you agree to work for a denarius?’**

**家主回答其中的一人說：朋友，我不虧負你，  
你與我講定的不是一錢銀子麼？**





**14 Take your pay and go. I want to give the one who was hired last the same as I gave you. 15 Don't I have the right to do what I want with my own money? Or are you envious because I am generous?'**

拿你的走罷！我給那後來的和給你一樣，這是我願意的。  
我的東西難道不可隨我的意思用麼？因為我作好人，  
你就紅了眼麼？





**16 “So the last will be first, and the first will be last.”**  
這樣，那在後的，將要在前；在前的，  
將要在後了。



# JOHN LEWIS





**LORD** I'VE BEEN  
BROKEN  
**ALTHOUGH** I'M NOT  
WORTHY  
**YOU FIXED ME,**  
**NOW I'M**  
**BLINDED** BY YOUR  
**GRACE YOU**  
**CAME AND**  
**SAVED ME**

A portrait of the rapper Stormzy, looking directly at the camera with a serious expression. He is wearing a white t-shirt under a dark jacket with a fur collar. The background is a plain, light grey.

STORMZY

# ***BLINDED BY YOUR GRACE***

Song Of The Day